

**DELL'EFFICACIA  
TERAPEUTICA  
DELLE ACQUE DEI  
BAGNI DI  
CHIECINELLA...**

---

Giuseppe Filippeschi, Luigi  
Calamai



**DELL' EFFICACIA TERAPEUTICA  
DELLE ACQUE DEI BAGNI DI CHIECONELLA**

RENDICONTO

**DEL D. GIUSEPPE FLEIPPESCHI**

**Chirurgo condotto in Pavia.**

**E DEI MEDICI INVOLATI AL RINCHIAMENTO**

**DI QUELLE ACQUE**

**NOTA DEL PROF. LUIGI CALAMAI**

---

*Espresso dalla Gazzetta Toscana delle Scienze  
Medico-Fisiche Anno III. Num. 25.*

---



**FIRENZE**

**PER LA SOCIETA' TIPOGRAFICA**

**1845**



**S**ei gli espositori della medesima teoria fallirono nel  
scopo prefisso, il loro clad della scienza  
l'uffo degli inferni, coinvolgendo gli ingegni nel peri-  
gliofo labirinto delle ipotesi, coloro intora che confes-  
sioni in continuazione di narrare i fatti e della scien-  
za relativi al oggetto di giornare cogli esempi al  
medici e conseguentemente agli inferni ne rappre-  
sento appena la metà. Scatenato e confortato da questa  
verità mi feci a narrare, e render noto al pub-  
blico alcuni fra quei molti fatti medici, che nella  
mia giornalema ingegnosa, fatta in quest' anno 1845  
al luogo di Chiochella, per commissione del nobile  
Sig. Amerigo Gaudi Corrotani proprietario, ho po-  
tuto raccogliere, e che intenzione per i loro risul-  
tati. Prima però di accedere ai risultati in generale,  
ed alle intore particolari mi sia permesso un lavoro  
come intore al stesso caso riguardando i luoghi  
medesimi.

— Le acque minerali solfate di Chianella avendo notabilmente freddo, gli ammalati che fino ad ora si portavano in quel luogo, con l'intenzione di bagnarsi, sono costretti ad aspettare che il sole le riscaldasse un poco, custodite come sono in piccoli cantori nel letto della Chianella. Nei giorni più caldi la temperatura della medesima salza fino a quasi 84. Reaumur, mentre in molti giorni di minor calore questa non arriva che a 29, ed anche al doppio.

In tali cantori formati da piccoli argini di arena, argilla ed altra, fino da tempo antichissimo un numero grande di ammalati (fino sessante al giorno) basta di malattie cutanee erpetiche, scabbiose, eczematose di affezioni reumatiche, e nervose, neppure vanne le perdute solate.

— Messo da questi fatti, ed accitato dai medici concorriti, e particolarmente dal Dott. Stefano De-maretti medico attualmente esercitante in Firenze, che lesse ancora una memoria relativa a queste acque minerali all'Accademia Medico-Fisica Fiorentina, il proprietario Sg. Ambrago Gonda Corriciani, dopo averle fatte analizzare al Sig. Prof. Luigi Celantini (1), e averle ritrovate costituite di tutti quelli principj capaci di giustificare l'azione della lunga esperienza già colata, si animò nell'utile pensiero di ridurre in uno stato di regolare sistema balneale quel luogo: e vi fece costruire due grandi cantori, uno per gli

(1) Vedi l'Illustrazione ed analisi del Prof. Luigi Celantini Firenze per la Società Tipografica 1814

tema, e l'altra per le donne: e quattro separati bagnettami decentemente costruiti, in modo che l'acqua si cambia una o due volte al giorno nel grande e dopo ciascun bagno nei piccoli. Questi lavori saranno pure in seguito migliorati, ampliati, e corredati di comodi numerosi per ricoverarsi il giorno e la notte.

Come è detto più sopra, il sole non tutti i giorni porta la temperatura delle acque salate al grado 28, e 29 circa, e più anche quando ne l'avrete portata non tutti gli individui avrebbero nelle all'impressione di freddo, che provasi dal più entrando nel bagno a quella temperatura. Per ovviare a quest'inconveniente, il Signor Proprietario fece costruire un basso inteso caldissimo economico, immaginato e diretto dall'ingegn. Sig. Prof. Calandri, onde avere una temperatura un poco più alta e costante, anche quando a per i venti, o le piogge fosse assai più bassa.

Questa di tutti fu portata sempre nei bagni grandi e costruiti al di sopra di 25 gradi, e nei bagnetti a giacimento di chi vi si bagnava.

— Diversi individui nella prima immersione, subito non provavano un senso di freddo deciso, pure furono presi da un poco di tremore, che si dissipò poco dopo usiti dall'acqua, e non si rinnovò mai nella seconda immersione. Molti altri, ed a me pure è accaduto il medesimo, ma hanno continuato di essere riscaldati, tanto durante il bagno che dopo, un forte stimolo di urinare, con aumento della quantità delle urine ha provato dopo aver fatto un bagno in

quella acqua, l'appetito ed il senso di benessere si aumentano notabilmente. Coloro però che fanno soggetti a qualche affezione si vanno ipocandriaci procurano anarria di bocca, ed in seguito abbondante diuresi biliosa, con successiva notevole miglioramento.

— Venendo ora a parlare dei risultati che se ne sono ottenuti, mi è grato il dire, che di 300 individui, che hanno fatto uso dei bagni in questa ridotta acqua nel corrente anno 1843 dal 26 Luglio fino al 15 Settembre, nessuno ha sofferto sconcerti, e peggioramenti ai propri membri. Tutti invece, per quanto mi tocca, ne hanno ottenuta o la guarigione completa, o un miglioramento notevole, quando però i loro mali erano tali da essere possibili questi effetti; e particolarmente gli attaccati da malattie eretiche di qualunque specie, da ischiadi, o da malattie reumatiche croniche, e ciò in generale con un numero di bagnatori di circa quattordici, essendo ben pochi quelli che sono arrivati fino a venti, e ventidue.

Nessun individuo si è presentato in quest'anno a fare uso dei bagni, per liberarsi dai dolori osteocap, conseguenza di malattie veneree, di modo che indurito rimase per ora questa parte; d'altronde alcuni fatti osservati da presso, che ne prefigurano negli anni decorsi, fanno sperare che si possa ottenere l'astaggio.

Molti svenevoli di piaghe storiche sorte nelle gambe, hanno ottenuta guarigione, e in alcuni casi più gravi notevole miglioramento.

Divenne gottosi ben presto per le asse e queste acque, onde migliorare lo stato delle articolazioni divenute sciatichitiche in conseguenza dei ripetuti accessi gottosi e per vero dire, moltissimo vantaggio ne hanno ottenuto, non solo liberato al moto, ma ancora liberato a quel sentimento penoso che sogliono provare per lungo tempo tali infermi nelle parti che furono già sede di tale infermità.

— Le osservazioni particolari qui annesse servono di appoggio a ciò che in generale ho detto di sopra.

**MALATTIA CRUENTA.** Don. Le Giovanni Biondi di Foccoli, di anni 50, di temp. sanguigno, venne in Chiesinella nel mese di Giugno di quest'anno 1843, onde sperimentare la forma di bagno l'azione di quelle acque. Visitato in quel tempo ed interrogato ritrovai, che fino da un anno circa era affetto da erpete erosiata gliciscente, che occupava tutta la gamba sinistra, compresa anche il ginocchio, e che in quel momento dava all'arto medesimo un aspetto spaventevole per l'enorme gonfiore, la quale, calata fino ai tendini formando i pilastri della carità poplitea, rendeva il passo penosissimo, e quasi impossibile. Il Biondi, onde liberarsi da tale infermità, era stato per vario tempo nell'ospedale di Pisa, ove aveva sperimentato molti rimedj inutilmente: molto ne aveva provati anche fuori dell'ospizio medicinale, del quale non sope indicarmi il nome. Alla quarta immersione dell'arto ammalato nella delle risette acque negli articoli costici del fiume (non erano ancora aperti al pubblico)



nuovi bagni, perchè non finiti di costruire) la tem-  
peratura era quasi scomparsa, il paese si liberò  
libero, e le erette cedevano lasciando la cuticola  
resistente pallida. Il prurito si mantenne. Dopo  
22 bagni fatti in giorni ordinarj, parte locali e parte  
general, uniti all'uso del bagno, preso nel fondo dei  
crateri presso i soffioni, e messo sulla parte malata  
fra un bagno e l'altro, parti di Stoddi non avendo  
che un poco più dell'ordinario resa la cura, ora po-  
teva esistere quell'ostinata malattia.

Quei M.<sup>re</sup> Lorenzo Tasseri di Montebello, contadi-  
no, di anni 65, soffriva fin da circa tredici anni di ma-  
lattia erpetica di forma crostosa, che gli ricopriva qua-  
si tutta la superficie del corpo, ed eccitava della fu-  
cie. Nel lungo corso della sua malattia sperimentò l'u-  
so di varj bagni minerali soffioni in vari stabilimenti,  
ma non riportò apprezzabile miglioramento. Il  
20 d' Agosto di quest' anno 1845 il Tasseri si portò  
in Chiodvella, dove esisteva nel cratere comune, in  
tale lo sporcio che produce negli altri bagni, che  
normali fuggivano non reggero alla di lui vista.  
Di fatti, cadutogli prima di uscire dall'acqua la cro-  
sta, e la pelle apparendo irregolarmente quasi da per  
tutto, rassomigliava egli ad un animale cui da stato  
tutta la pelle. Continuando nei giorni successivi a  
bagnarsi, ed a ripeter di tempo in parte già stenu-  
late, dopo 14 bagni parti maggiormente in modo da fare  
aprire che, avendo perseguito per qualche altro gior-  
no la cura, sarebbe potuto guarire; ma le sue ri-  
solute circostanze gli impedirono di più a lungo  
trattenersi.

On. III.<sup>a</sup> Giuseppe Filaschi di Barbatella, di anni 30 costentino, soffriva fino da dieci anni di un erpete fortissimo, entrato a quasi tutta la pelle. Nel 1842 fece uso dei bagni sulfurei, in uno stabilimento balneare con acque ricche in sulfureo, ma per quanto mi ha narrato, non ottenne vantaggi alcuna. Nel 7 Agosto del 1845 ha fatto 14 bagni in Chlorinale, e quindi è tornato alla propria abitazione che appena lo vede presentava traccia dell'eruzione per cui lungo tempo soffriva.

Poi mi egualmente narra l'istesso di varj altri, i quali tutti ammettono di soffrimenti erpetici più o meno gravi, e di diverse specie ne ottennero, i più, in apparenza almeno la guarigione, e gli altri un naturale miglioramento; ma tralascio di farlo, non offrendo cose che meritino essere singolarmente narrate, e passerò a riferire alcune storie di malattie de' nervi. Qui pure mi limiterò a riferirne solo tre di individui tralasciandone altre, perchè, ad eccezione di una minore intensità di fenomeni, e queste analoghe tutte nella forma quanto nell'atto.

MALATTIA DE' NERVI. On. I.<sup>a</sup> T. Rossi di Castelluccio di professione bracciale di anni 31 era da circa un mese o meno, che per una lacerazione del lato sinistro presentava giorni di vero dolore: quando negli ultimi di Luglio di quest'anno 1845 si portò ai Bagni di Chlorinella. La prima sera, dopo il suo arrivo, lo vidi assalito da di una malinconia, che provvisoriamente serviva di lotta ai costumi dei bagni; disperato in parte pel dolore che soffriva, ed in parte per il pensiero di dover andare dal costuiaro era allungato, sub-

bene che il non molto lontano. Dopo il quarto bagno il dolore cominciò a diminuire, e solo il taglio laggiù di un arco d'insensibilizzata, e di formidabile (così esso esprimevasi) nel piede dell'arto ammalato. Questa ulagio ulagio si sciolse, e fatta 20 incisioni in dodici giorni parli perfettamente guarita.

*Cas. II.* Leopoldo Monti di Collecchi, di anni 36, contadino, di temp. nervosa sanguigna fu a riprese tormentato fino da quattro, o cinque anni da schiacci all'arto sinistro, la quale negli anni scorsi aveva ceduto al trattamento applicato presso il gran troncone corrispondente. Nell'inverno prossimo decorso fu di nuovo attaccato da detta malattia, e con tale intensità da rendergli penosissima la vita. Fuono in allora inutilmente provati i bagni coi vapori d'acqua di malva, le fomentate emollienti e i vascuanti. Solo pareva apportare qualche sollievo una applicazione di ventose caustiche lungo il tragitto del nervo ischiatico. Nei primi giorni di Maggio dell'anno corrente, mentre il dolore lungo il nervo ischiatico si era, dietro le ventose, non più mille, si manifestò intenso dolore nell'ingaine corrispondente, e tale che impediva al Monti di potere star dritto colla persona. Esplorata, in quel tempo, la parte che era sede del dolore, fu facile accorgersi, che in essa era sviluppata un tumore della grossezza di un pugno, il quale appressandoci non potevasi bene distinguere di che natura si fosse, e quali parti precisamente interessasse. Gli empiastri di semi di lino, le sanguelle, le fomentate di malva tornate malva, fu da me consigliato a dissolvere le acque di Chiodi-

sella. Decise a questo consiglio di si fece trasportare verso la metà di Luglio; ivi nel letto del fiume (non esendo, come altrove ha detto, ancora serviziali i rovi laggiù) avendo appena fatto quattro o sei immersioni, restò libero dal dolore ischiatico e da quello dell'inguine: il tumore si fece più molle ed il Monti ricomparso nella persona poté liberamente passeggiare. Dopo il 14.<sup>o</sup> bagno fu stabile la comparsa di un resano, assai marcato, e tutta la metà del corpo corrispondente alla parte ammalata, con delle pustole che però non suppurarono, e che scomparvero dopo pochi giorni: il tumore si era risolto quasi affatto, per lo che dopo 33 immersioni il Monti se ne andò perfettamente guarito.

Cas. III.<sup>a</sup> Pietro Delfi di S. Michele di anni 38 bruciato, era ammalato di ischiade sinistra da circa tre mesi, quando si portò in Chiocciola onde experimentar la famigliare efficacia di quelle acque. Il dolore lungo il nervo ischiatico, al dire del medico, era sì forte che gli strappava savento il pianto. Dopo il terzo bagno il dolore parve essersi spento ancora di più. Questo fenomeno si è manifestato in molti altri ammalati di questo genere, come pure in molti di quelli affetti da crampie reumatiche. Fatti però due o tre altri bagni il dolore principò a diminuire, e dopo quattordici immersioni il malato partì liberato da questa per lui sì tosto tormentosa.

Arrivazione autunnale. Cas. La Silvia Cesi di Fossillo, di anni 13, costolosa, di aspetto assai gracile, venne nel mese di Luglio in Chiocciola a fare i bagni onde liberarsi da un astetide che da

È settimane le rendere i moti delle principali articolazioni quasi impossibili. Era ancora sempre in letto, quando fece il primo bagno, ed era molto emaciata. Dopo il secondo la febbre cessò: e dopo l'ascliotomia, facendone uno per giorno, parti senza dolore, coi movimenti articolari quasi affatto liberi, e molto migliorati di aspetto per le riflettali articolazioni.

Qui. II.<sup>a</sup> Vincenzo Tassi della Capanna di anni 56 era affetto da artrosi reumatica fin da circa cinque anni, che gli impediva, fra le altre cose, di poter liberamente salire sopra il suo cavallo e tenere le redini e lo finiva anche guidare il proprio cavallo, siccome egli stesso mi si esprimeva, mentre era in Chiosarella negli ultimi di Agosto, onde profittare di quel bagno. Dopo la ventiduesima immersione si trovò perfettamente guarito.

Qui. III.<sup>a</sup> Carlo Nicotella di Montepone di anni circa 50, di temp. sang., soffriva da un mese circa di una affezione reumatica, che gli attaccava particolarmente le articolazioni delle estremità inferiori, di modo che non era in grado di stare in gamba destra, più particolarmente emaciata, e meno che qualche persona non gliela sostenesse, e da ciò gliene risultava il passo incerto ed anzi difficile. Appena fatto il primo bagno risentì moltissimo miglioramento, e dopo il dodicesimo se ne tornò a Montepone perfettamente guarito.

Ritornando. Il Prof. Luigi Calamai nella sua illustrazione, ed anche della più volte nominata sopra, dice di non avervi trovata alcuna porzione di nido, tutto allo stato di solfata, quando in quella di cui

fibroso: e solo da aver notato in certi suoi circonscritti, da stretti fili, e presso alcuni bulbori un leggero odore di zolfo; ma che però questa leggera emanazione solforosa penetrabile soltanto all'odore non era stata sufficiente ad appannare una lamina di argento, tanto esposta all'emanazione, quanto immersa nell'acqua da dove anzitutto proveniva.

Alla zolla pertanto non posso attribuire la devisa azione antierpetica delle medicine. Quale adunque, fra i diversi principj che la microscopia, sarà quella che dà loro tale e sì potente efficacia? Io penso che questa sia (tale è pure il sentimento del Prof. Calamai, che gli pubblicò nelle sue illustrazioni) il gas acido carbonico di cui, in modo veramente meraviglioso, sono ricche le quali eccitando leggermente le parti da erpetica affezione malamente e ridotte in una specie di stasi, ne promuovono la defezione, la ricatizzazione, e quindi il ritorno alla salute. Forse ancora un' altra azione specifica, fin a questo momento non appresa nella scienza medica, può avere somma parte a produrre questi effetti: i quali intanto confermati nel breve spazio di tempo, e nel breve numero d'immerzioni, che sono state necessarie affinché si producessero, assicurano a delle acque un posto eminente e distinto. Aggiungiamo a ciò, che, mentre le guarigioni o i miglioramenti notabili a seconda del caso sembrano essere più costanti e solenni di quelli che si ottengono coi bagni sulfurei, si evitano tutti gli inconvenienti che, in taluni casi, sono prodotti lo zolfo nell'economia animale.

Per ciò che riguarda i diversi sali che in quelle

acque si contrappongono, considerabili serie soperamentate, e lasciando da parte ciò che possono manifestarsi di natura forse terapeutica per le malattie combinate loro, si comprendono come la qualità eclettica di alcuni carbonati e solfati, in specie di quelli di soda, di magnesia, e di silamina, e quella fisica del carbonato di ferro, debbano essere molto utili in quelle malattie cutanee, nelle quali per lungo processo morboso le parti sono ridotte in uno stato di atonia. L' stesso può dirsi delle croniche psoriche: ed ingorgo cronici, e per la meravigliosa efficacia di tali acque costantemente manifestatasi contro l'ischiale.

— Restava adesso a rendere pubbliche grazie al Nobile Sig. Averigo Geronzi Corbelli, che aprito da vero filantropo sentimentale acque intraprendere un' opera, che assicura sempre più alla misera umanità un sollievo: nè si lasciò imporre dalle molteplici difficoltà, guardando e speso a fatica anche propria, e vigilando continuamente colla propria persona i lavori. Che se il magistrato di Pavia a cui è già stata fatta l'opportuna istanza, vorrà confermare a quest' opera di utile pubblico, accordando la costruzione di un comodo strada, tutto ci si spera che lo sarà sempre disposto in modo, che anche quelli infermi, i quali nella passata stagione non ne hanno potuto godere per causa del pessimo tempo, e per la mancanza di molti comodi (dei quali dobbiamo essere grati al Grandi di aver già dato gli ordini opportuni perchè su principio la costruzione) potranno comodamente profittarne.

DEI MEZZI SUGGERITI AL RISCALDAMENTO DELLE  
ACQUE DEI Bagni DI CHIARENELLA. Nota del  
Prof. L. CALABRILLO.

**P**oiché l'agreggio Dott. Filippeschi nel Rendiconto delle osservazioni mediche da lui fatte in quest'anno nei Bagni di Chiarenella ha voluto citare il Calcolatore che io ho fatto costruire per commissione del Sig. Amerigo Gendi Carotani, all' oggetto di rendere costantemente le acque di detti Bagni di una temperatura corrispondente, sono costretto a dire intanto a questo Calcolatore alcune parole, non tanto per render conto di ciò che ho fatto, quanto perchè credo sia di un qualche interesse nel rapporto sociale un Calcolatore economico.

Lasciando dunque da parte ogni considerazione sui mezzi comunemente adottati nel riscaldamento dell'acqua, e sulla enorme quantità di calore che essi perdono senza utilità, perchè tali come dimostrano costantemente nella pratica giornaliera, sono state senza disconto in ogni tempo; farei osservare che il presente Calcolatore non è altrimenti che un'idea di quello piccolo di Lomax, in cui il calore trovato totalmente immerso nel liquido, a vantaggio di cui deve essere spesa il calore sviluppato dal combustibile messo a bruciare; ed è un'idea pure delle caldaje appartenenti alle mie macchine distillatrici descritte all' I. e R. Accademia dei Georgofili nel 1825, e quindi poste ad effetto nel 1827 venendo il 1836.



In questa Calcolatore di radiatori dimensionati ha adattato la figura cilindrica, che il Prof. Tadini dette a quella sua prima, che fece eseguire per lo Stabilimento balneare di S. Laria. Il suo focolare è stitico; lavora nel centro e nella parte inferiore quasi a contatto col fondo, e la pinnola nella sua lunghezza coll'emissario del fumo, il quale si prolunga verticalmente al di fuori del cilindro per altrettanta lunghezza. L'isolella dell'aria, essendo situata al di sotto ed appostamente al della emissario, serve ad un tempo per far uscire le ceneri al momento che si formano; e l'apertura per introdurre il combustibile, essendo situata obliquamente da uno dei lati, nella direzione d'altra la base della sferra, mentre la deturca tutto l'interno della sferra medesima, aggrava la caduta in caso del combustibile, e serve anche all'introduzione dell'aria nel caso in cui si voglia nella macchina una maggiore azione riscaldante. Queste disposizioni sono state attentamente credute le più convenienti onde le diverse parti della macchina, nei punti di loro attacco, meglio resistano al varare da dispersione per i loro continui cambiamenti di temperatura.

Tutto il Calcolatore è di rame; è stipato dove ha contatto coll'acqua, ed ha una fodera esterna di legno a grosse pareti, la quale, nel sostenere la parte, impedisce la dispersione del calore. E questa fodera difende mai sentes di sua temperatura sensibilmente maggiore di quella dell'aria ambiente, anche dopo molte ore d'azione della stessa Calcolatore.

E facile dire che ad esso sono molti i mezzi

per introdurre l'acqua, che è presa dalle sorgenti; per distribirla al bagno, per riconoscere la quantità disponibile, per moderare e regolare il fuoco ec. Tali cose di prima necessità non potranno essere trascurate.

L'acqua per riscaldarsi s'intiessa mediante trambini per la parte inferiore, cioèchè quella già calda viene costantemente spostata dalla fredda.

La capacità della caldaia è di ventidue barili. Il tempo che s'impiega a metterla in ebollizione, considerata l'acqua già a gr.  $+ 15$ , è di tre quarti d'ora. Talmente che in ventiquattro ore il Calcheton può fornire la ricercata quantità di barili 761 di acqua bollente: e questa quantità di acqua, trattandosi di doverla impiegare ad aumentare la temperatura dell'acqua del bagno di soli gr. 3, come ha fatto presentare il D. Falipposchi, può servir al riscaldamento di barili 9142 di dell'acqua.

La quantità di combustibile che vi s'impiega è piccolissima, di fronte a quella ordinariamente consumata nel comune modo di riscaldamento. A Chio-cinella si si adoperano le frasche dei boschi limitrofi. Con esse il riscaldamento è anche più presto, che colla grassa legna, la quale altronde si brucia in modo soddisfacentissimo.

Il consumo stesso del combustibile è certamente per la più gran parte utilizzato con questo processo da me proposto. Non per questa la cura di avere conseguita quella massima economia, che con mezzi più complicati si può ottenere. Ma se non ho in-volto ozioso questa ripetersi economia, poiché erano

d'acqua nella costruzione di questa macchina di aver riguardo anche a cose che non possono tutte andar d'accordo con essa, cioè semplicità, solidità e piccola valore. E questo veramente io credo di aver conseguito. Infatti questa macchina non consiste che in due val semplicità: uno inserito dentro l'altro; poi adoperata nel caso di una stagione, mentre ha agito con molta regolarità e facilità delle persone che dovevano inserirle in attività, non ha mostrato di essere stata usata, e finalmente nella sua costruzione, non compresi però i tubi di condugna dell'acqua e simili, non sono stati spesi più di pochi centesimata.

La perdita che può farsi in calore peraltro è piccola, limitandosi a ciò che può sfuggire col fumo dall'entusano, dopo che già esso fumo ha percorso un tratto di condotto lungo braccia tre, ed immerso nell'acqua. Dovendo però essere questo tratto allungato di braccia due nell'anno successivo con una caldaia suppletoria, in cui avremo acqua riscaldata pochissima, e così più suscettibile a perdere nuove porzioni di calore, allora la perdita di questo, che in ogni processo è inevitabile, si ridurrebbe assai minore, e così poco valutabile. Tale aggiunto, non fatto in quest'anno per mancanza di tempo, potrà ancora mettere a disposizione del Bagno una maggior quantità di acqua calda nel tempo medesimo, e colla stessa dose di combustibile. Così ribatte il Calafattore crede non sarà bastato dal poter servire alla circostanza anche di meno calorimetria.

Dopo ciò mi è necessario aggiungere qualche

nessa intorno le vapori, che mi hanno indotto a preferir questo metodo di riscaldamento per i bagni di Chiofinella, ai molti altri che vengono suggeriti e praticati per altre acque minerali, come quella in cui impiegasi direttamente il vapore dell'acqua bollente, e l'altro consistente nel far passare l'acqua per un gran vaso in cui per mezzo di condotti traversati dal vapore, può esser portata alla temperatura necessaria.

L'acqua di Chiofinella deve probabilmente molto della sua efficacia all'acido carbonico, di cui si può dir saturo. Quest'acido, trattandosi specialmente di saturazione, sta nell'acqua disciolto in una proporzione che è in ragione inversa della temperatura; per cui al grado di ebollizione quest'acido non solo non viene più disciolto dall'acqua, ma anche quella già stata essersi disciolto è obbligato a fuggirne. Così già note si chiama, ma che ho voluto verificare con sperimenti diretti onde non andar errato nel mio giudizio. Così se un'acqua satura di acido carbonico contiene alla temperatura di gr. + 10 parti 0,80 la volume di detto acido, a gr. + 30 ne contenerà circa, 0,50. Queste quantità starà in rapporto con quella che si avrebbe aggiungendo all'acqua stessa a gr. + 10 ed egualmente ricca d'acido carbonico, un decimo circa di acqua che non ne contenga punto. Ed ecco la condizione in cui si può trattare l'acqua di Chiofinella riscaldata sia naturalmente al sole, sia artificialmente col mezzo d'un proscallo; ed ecco la ragione per la quale riscaldando con il mio Calofattore una porzione del-

L'acqua di Clacindella per aumentare la temperatura del resto, non ebbe a temere per questo lato di minuire le sue qualità termiche.

Fino a un dubbio poteva esservi per alcun sale, che tenuto disciolto nell'acido carbonico, potesse perdersi in quella piccola porzione di acqua assorbita direttamente al calore. Ma classificò questa sale, che è il carbonato di calce, non è il più attivo fra quelli tenuti disciolti nell'acqua potabile, ho osservato che a proporzioni che naturalmente si aumentano nell'acqua intesa la temperatura, e che in conseguenza si perde dell'acido carbonico, ha luogo egualmente precipitazione di detto sale.

Io ho letto queste osservazioni, che probabilmente sieno costate inutili, onde prevenire chi credesse, senza altre considerazioni, non troppo convenienti il processo da me adottato.

Questi ritornando un istante sul Calcolatore, solo per avvertire che non credo minimamente di aver fatto cosa straordinaria, ed anzi per la scienza faccio un voto ed è, che questi regali di vera economia, che a noi porge la Chimica tecnologica, abbiano veramente un'applicazione più generalmente estesa, la quale, mentre potrà rendersi utile altrettanto nelle circostanze di dover fare di più economizzare il combustibile, potrà recare servizi importantissimi nell'amministrazione dei legni, beneficiando considerevolmente il riscaldamento dell'acqua.

— end of the text —

